

הנביא הושע: קשרי האהבה האלקית המתוחים

Hoshea – The Strained Bonds of Divine Love

(1) הושע א-ג

דָּבַר ה' אֲשֶׁר הָיָה אֶל הוֹשֵׁעַ בֶּן בְּאֵרִי בִּימֵי עֲזִיָּה יוֹתֵם אָחִיו יִחְזָקְיָה מִלְכֵי יְהוּדָה וּבִימֵי יִרְבֵּעָם בֶּן יוֹאָשׁ מֶלֶךְ יִשְׂרָאֵל:
תַּחֲלֹת דְּבַר ה' בְּהוֹשֵׁעַ

וַיֹּאמֶר ה' אֶל הוֹשֵׁעַ לֵךְ קַח לָךְ אִשָּׁת זְנוּנִים וְיִלְדֵי זְנוּנִים כִּי זֶנְה תִּזְנֶה הָאָרֶץ מֵאַחֲרֵי ה': וַיֵּלֶךְ וַיִּקַּח אֶת גִּמְרָה בַת דְּבָלַיִם וַתֵּהָר וַתֵּלֶד לוֹ בֶּן: וַיֹּאמֶר ה' אֵלָיו קְרָא שְׁמוֹ יִזְרְעָאֵל כִּי עוֹד מַעַט וּפְקַדְתִּי אֶת דְּמִי יִזְרְעָאֵל עַל בֵּית יִהוּא וְהַשְׁבַּתִּי מִמְּלֻכּוֹת בֵּית יִשְׂרָאֵל: וְהָיָה בַּיּוֹם הַהוּא וְשִׁבְרֹתַי אֶת קִשְׁתִּי יִשְׂרָאֵל בְּעֵמֶק יִזְרְעָאֵל: וַתֵּהָר עוֹד וַתֵּלֶד בַּת וַיֹּאמֶר לוֹ קְרָא שְׁמָהּ לֹא רַחֲמָה כִּי לֹא אוֹסִיף עוֹד אֲרַחֵם אֶת בֵּית יִשְׂרָאֵל כִּי נָשָׂא אִשָּׁא לָהֶם: וְאֵת בֵּית יְהוּדָה אֲרַחֵם וְהוֹשַׁעְתִּים בְּה' אֱלֹהֵיהֶם וְלֹא אוֹשִׁיעֵם בְּקִשְׁתִּי וּבְחַרְבִּי וּבְמִלְחָמָה בְּסוֹסִים וּבְפָרָשִׁים: וַתִּגְמַל אֶת לֹא רַחֲמָה וַתֵּהָר וַתֵּלֶד בֶּן: וַיֹּאמֶר קְרָא שְׁמוֹ לֹא עָמִי כִּי אֲתָם לֹא עָמִי וְאַנְכִי לֹא אֵהְיָה לָכֵם:
לֹא יִמַּד וְלֹא יִסְפָּר וְהָיָה בְּמָקוֹם אֲשֶׁר יֹאמַר לָהֶם לֹא עָמִי אֲתָם יֹאמַר לָהֶם בְּנֵי אֵל חַי: וְנִקְבְּצוּ בְנֵי יְהוּדָה וּבְנֵי יִשְׂרָאֵל יִחַדּוּ וְשָׁמוּ לָהֶם רֹאשׁ אֶחָד וְעָלוּ מִן הָאָרֶץ כִּי גָדוֹל יוֹם יִזְרְעָאֵל: אִמְרוּ לֵאחֵיכֶם עָמִי וְלֵאחֻזִּיתֶיכֶם רַחֲמָה: רִיבוּ בְּאַמְכֶם רִיבוּ כִּי הִיא לֹא אִשְׁתִּי וְאַנְכִי לֹא אִישׁ וְתִסַּר זְנוּנִיָּה מִפְּנֵיהָ וְנִאֲפוּפִיָּה מִבֶּין שְׂדֵיָהּ: פֶּן אֲפִשִּׁיטָנָה עֶרְמָה וְהִצְגִּיתִיָּה בַּיּוֹם הַהוּא וְשִׁמְתִּיָּה כַּמִּדְבָּר וְשִׁתָּהּ בְּאָרֶץ עֵיזָה וְהִמַּתִּיָּה בְּעַמָּא: וְאֵת בְּנֵיהָ לֹא אֲרַחֵם כִּי בְנֵי זְנוּנִים הֵמָּה: כִּי זָנְתָה אִמָּם הִבִּישָׁה הוֹרְתָם כִּי אִמְרָה אֶלְכָּה אַחֲרֵי מֵאֲהָבִי נִתְּנִי לַחֲמִי וּמִימִי צִמְרִי וּפִשְׁתִּי שִׁמְנִי וְשִׁקּוּי: לָכֵן הִנְנִי שֹׁךְ אֶת דְּרִכְךָ בְּפִסְדִּים וְגִדְרֹתַי אֶת גִּדְרָה וּנְתִיבוֹתֶיהָ לֹא תִמְצָא: וְרִדְפָה אֶת מֵאֲהָבִיהָ וְלֹא תִשָּׁג אֲתָם וּבְקִשְׁתָּם וְלֹא תִמְצָא וְאִמְרָה אֶלְכָּה וְאִשׁוּבָה אֶל אִישִׁי הִרְאֵשׁוֹן כִּי טוֹב לִי אִזּוּ מֵעַתָּה: וְהִיא לֹא יָדְעָה כִּי אֲנִכִּי נִתַּתִּי לָהּ הִדְגָן וְהַתִּירוֹשׁ וְהִיִּצְהָר וְכֶסֶף הִרְבִּיתִי לָהּ וְזָהָב עָשׂוּ לְבַעַל: לָכֵן אָשׁוּב וּלְקַחְתִּי דָגְנִי בְּעֵתוֹ וְתִירוֹשִׁי בְּמוֹעֵדוֹ וְהִצְלִיתִי צִמְרִי וּפִשְׁתִּי לְכִסּוֹת אֶת עֲרוֹתָהּ: וְעַתָּה אֶגְלָה אֶת נִבְלָתָהּ לְעֵינֵי מֵאֲהָבִיהָ וְאִישׁ לֹא יִצְלֶנָּה מִיָּדִי: וְהַשְׁבַּתִּי כָּל מְשׁוּשָׁה חֲגָה חֲדָשָׁה וּשְׁבֻתָּה וְכָל מוֹעֵדָה: וְהַשְׁמַתִּי גִפְנָה וְתֵאֲנַתָּה אֲשֶׁר אִמְרָה אֲתֵנָּה הֵמָּה לִי אֲשֶׁר נִתְּנוּ לִי מֵאֲהָבִי וּשְׁמֹתַי לִיעֹר וְאֶכְלֶתֶם חֵית הַשָּׂדֶה: וּפְקַדְתִּי עָלֶיהָ אֶת יְמֵי הַבְּעָלִים אֲשֶׁר תִּקְטִיר לָהֶם וְתַעַד נִזְמָה וְחִלִּיתָה וְתֵלֶךְ אַחֲרֵי מֵאֲהָבִיהָ וְאֵתִי שְׂכָחָה נָאם ה':

לָכֵן הִנֵּה אֲנִכִּי מִפְתִּיָּה וְהִלְכְתִּיָּה הַמִּדְבָּר וּדְבַרְתִּי עַל לְבָבָהּ: וְנִתַּתִּי לָהּ אֶת כְּרִמְיָהּ מִשֶּׁם וְאֶת עֵמֶק עֶכוֹר לְפֶתַח תִּקְוָה וְעִנְתָה שְׁמָהּ בִּימֵי נְעוּרֶיהָ וּכְיוֹם עֲלֹתָהּ מֵאָרֶץ מִצְרַיִם:
וְהָיָה בַּיּוֹם הַהוּא נָאם ה' תִּקְרָאִי אִישִׁי וְלֹא תִקְרָאִי לִי עוֹד בְּעָלִי: וְהִסְרֹתִי אֶת שְׁמוֹת הַבְּעָלִים מִפִּיהָ וְלֹא יִזְכְּרוּ עוֹד בְּשִׁמָּם: וְכִרְתִּי לָהֶם בְּרִית בַּיּוֹם הַהוּא עִם חֵית הַשָּׂדֶה וְעִם עוֹף הַשָּׁמַיִם וְרִמַּשׁ הָאֲדָמָה וְקִשְׁתִּי וְחַרְבִּי וּמִלְחָמָה אֲשָׁבוֹר מִן הָאָרֶץ וְהַשְׁכַּבְתִּים לְבֶטֶח: וְאִרְשָׁתִּיךְ לִי לְעוֹלָם וְאִרְשָׁתִּיךְ לִי בְצֹדֶק וּבְמִשְׁפָּט וּבְחֶסֶד וּבְרַחֲמִים: וְאִרְשָׁתִּיךְ לִי בְּאַמוּנָה וְיִדְעַתְּ אֶת ה':
וְהָיָה בַּיּוֹם הַהוּא אֵעֲנָה נָאם ה' אֵעֲנָה אֶת הַשָּׁמַיִם וְהֵם יַעֲנוּ אֶת הָאָרֶץ: וְהָאָרֶץ תַּעֲנֶה אֶת הַדָּגָן וְאֶת

הַתִּירוֹשׁ וְאֶת הַיִּצְהָר וְהֵם יַעֲנוּ אֶת יִזְרְעֵאל: וְזִרְעֲתִיהָ לִי בְּאֶרֶץ וְרַחֲמֵתִי אֶת לֹא רַחֲמָהּ וְאֶמְדָּתִי לֹלֵא עַמִּי עַמִּי אֶתָּה וְהוּא יֹאמֶר אֱלֹהִי:

וַיֹּאמֶר ה' אֵלַי עוֹד לֶךְ אֶהֱבֶה אִשָּׁה אֶהֱבֶה רַע וּמִנְאָפֶת כְּאֶהֱבֶה ה' אֶת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְהֵם פְּנִים אֶל אֱלֹהִים אֲחֵרִים וְאֶהֱבֵי אֲשֵׁישֵׁי עֲנָבִים: וְאֶכְרֶה לִי בַחֲמֹשֶׁה עֶשֶׂר כֶּסֶף וְחֹמֶר שְׁעָרִים וְלִתֵּן שְׁעָרִים: וְאֹמֶר אֱלֹהִי יָמִים רַבִּים תִּשָּׁבִי לִי לֹא תִזְנִי וְלֹא תִהְיִי לְאִישׁ וְגַם אֲנִי אֶלֶיךָ: כִּי יָמִים רַבִּים יֵשְׁבוּ בְנֵי יִשְׂרָאֵל אֵין מֶלֶךְ וְאֵין שָׂר וְאֵין זָבַח וְאֵין מִצְבָּה וְאֵין אִפּוֹד וְתַרְפִּים: אַחֵר יֵשְׁבוּ בְנֵי יִשְׂרָאֵל וּבִקְשׁוּ אֶת ה' אֱלֹהֵיהֶם וְאֶת דָּוִד מֶלֶכָם וּפָחַדוּ אֶל ה' וְאֶל טוֹבוֹ בְּאַחֲרִית הַיָּמִים:

(2) עמוס א:ב

וַיֹּאמְרוּ ה' מִצִּיּוֹן יִשְׁאָג וּמִירוּשָׁלַם יִתֵּן קוֹלוֹ וְאֶבְלֹוּ נְאֻזֹת הָרָעִים וַיִּבֶשׁ רֹאשׁ הַכְּרִמָּל:

(3) מל"א יט, ט-י

וַיָּבֹא שָׁם אֶל-הַמַּעֲרָה וַיֵּלֶן שָׁם וַהֲנֶה דְּבַר-ה' אֵלָיו וַיֹּאמֶר לוֹ מִה-לֶּךָ פֹּה אֵלֶיָּהּ: וַיֹּאמֶר קָנָא קָנָאתִי לַה' אֱלֹהִי עֲבָאוֹת כִּי-עָזְבוּ בְרִיתְךָ בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אֶת-מִזְבְּחֶיךָ הָרָסוּ וְאֶת-נְבִיאֶיךָ הָרְגוּ בַּחֶרֶב וְאוֹתָר אֲנִי לְבָדִי וּבִקְשׁוּ אֶת-נַפְשִׁי לְקַחְתָּהּ:

השוואת הציונים

וַיֹּאמֶר ה' אֵלַי עוֹד לֶךְ אֶהֱבֶה אִשָּׁה אֶהֱבֶה רַע וּמִנְאָפֶת כְּאֶהֱבֶה ה' אֶת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְהֵם פְּנִים אֶל אֱלֹהִים אֲחֵרִים וְאֶהֱבֵי אֲשֵׁישֵׁי עֲנָבִים: וְאֶכְרֶה לִי בַחֲמֹשֶׁה עֶשֶׂר כֶּסֶף וְחֹמֶר שְׁעָרִים וְלִתֵּן שְׁעָרִים: וְאֹמֶר אֱלֹהִי יָמִים רַבִּים תִּשָּׁבִי לִי לֹא תִזְנִי וְלֹא תִהְיִי לְאִישׁ וְגַם אֲנִי אֶלֶיךָ: כִּי יָמִים רַבִּים יֵשְׁבוּ בְנֵי יִשְׂרָאֵל אֵין מֶלֶךְ וְאֵין שָׂר וְאֵין זָבַח וְאֵין מִצְבָּה וְאֵין אִפּוֹד וְתַרְפִּים: אַחֵר יֵשְׁבוּ בְנֵי יִשְׂרָאֵל וּבִקְשׁוּ אֶת ה' אֱלֹהֵיהֶם וְאֶת דָּוִד מֶלֶכָם וּפָחַדוּ אֶל ה' וְאֶל טוֹבוֹ בְּאַחֲרִית הַיָּמִים:

וַיֹּאמֶר ה' אֵל הוֹשִׁעַ לֶךְ קַח לְךָ אִשָּׁה זְנוּנִים וְיִלְדֵי זְנוּנִים כִּי זָנָה תִזְנֶה הָאֶרֶץ מֵאַחֲרֵי ה': וַיֵּלֶךְ וַיִּקַּח אֶת גִּמְרַת בַּת דְּבַלִּים וַתִּהְיֶה וַתֵּלֶד לוֹ בֶּן: וַיֹּאמֶר ה' אֵלָיו קְרָא שְׁמוֹ יִזְרְעֵאל ... וַתִּהְיֶה עוֹד וַתֵּלֶד בַּת וַיֹּאמֶר לוֹ קְרָא שְׁמָהּ לֹא רַחֲמָהּ כִּי לֹא אוֹסִיף עוֹד אֲרַחֵם אֶת בֵּית יִשְׂרָאֵל כִּי נָשָׂא אִשָּׁה לָהֶם: ... וַתִּגְמַל אֶת לֹא רַחֲמָהּ וַתִּהְיֶה וַתֵּלֶד בֶּן: וַיֹּאמֶר קְרָא שְׁמוֹ לֹא עַמִּי כִּי אֶתֶם לֹא עַמִּי וְאַנְכִּי לֹא אֶהְיֶה לָכֶם: